

## Table des matières

### Avant de commencer...

Cadrans et indicateurs d'affichage

Navigation entre les modes

Basculement du contenu de l'affichage numérique en mode Indication de l'heure

Masquage des aiguilles

Chargement solaire

Fonctionnalités utiles

### Utilisation de Mobile Link avec un téléphone portable

Mise en route

① Installez l'application requise sur votre téléphone.

② Configurez les réglages Bluetooth.

③ Couplez la montre à un téléphone.

Réglage automatique de l'heure

Affichage des données du chronomètre

Configuration des réglages de la minuterie

Réglage de l'alarme

Configuration du réglage de l'heure mondiale

Réglage de l'alignement des aiguilles

Détecteur du téléphone

Configuration du réglage de la montre

Modification du réglage de l'heure d'été de la ville de résidence

Vérification du niveau de charge de la montre

Connexion

Connexion à un téléphone

Déconnexion d'un téléphone

Utilisation de la montre dans un établissement médical ou un avion

Découplage

Si vous achetez un autre téléphone

### Chronomètre

Mesure du temps écoulé

Mesure des temps par tour

Exemple : enregistrement du temps par tour d'une course

Affichage des données mesurées enregistrées

Temps par tour

### Minuterie

Réglage de l'heure de départ du compte à rebours

Utilisation de la minuterie

### Alarmes et signal sonore horaire

Configuration des réglages de l'alarme

Définition d'une alarme programmée

Activation/Désactivation d'une alarme ou du signal sonore horaire

Arrêt d'une alarme

Vérification du statut d'une alarme (activée ou désactivée)

### Heure mondiale

Vérification de l'heure mondiale

Réglage de la ville pour l'heure mondiale

Permutation de l'heure locale et de l'heure mondiale

### Réglage manuel de l'heure

Spécification d'une ville pour l'heure locale

Réglage de l'heure et de la date

Basculement entre le mode Indication de l'heure 12 heures et 24 heures

Modification du format d'affichage de la date

Définition de la langue du jour de la semaine

### Éclairage

Éclairage manuel de l'écran

Éclairage automatique

Configuration de l'éclairage automatique

Réglage de la durée de l'éclairage

### Réglage de l'alignement des aiguilles

Réglage de l'alignement des aiguilles

### Autres réglages

Activation de la tonalité des boutons

Configuration des réglages de la fonction d'économie d'énergie

Réinitialisation des réglages de la montre

### Passage à un autre fuseau horaire

### Autres informations

Tableau des villes

Tableau des heures d'été

Téléphones pris en charge

Fiche technique

Précautions relatives à Mobile Link

Droits d'auteur et droits d'auteur enregistrés

### Dépannage

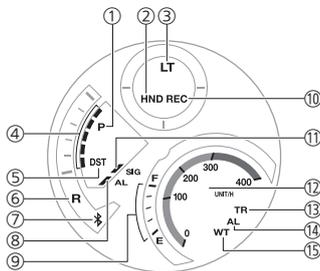
## Avant de commencer...

Cette section offre un aperçu de la montre et présente ses différentes utilisations pratiques.

### Remarque

- Les illustrations figurant dans ce guide d'utilisation sont destinées à faciliter la compréhension. Ces illustrations peuvent légèrement différer de l'élément qu'elles représentent.

## Cadrans et indicateurs d'affichage



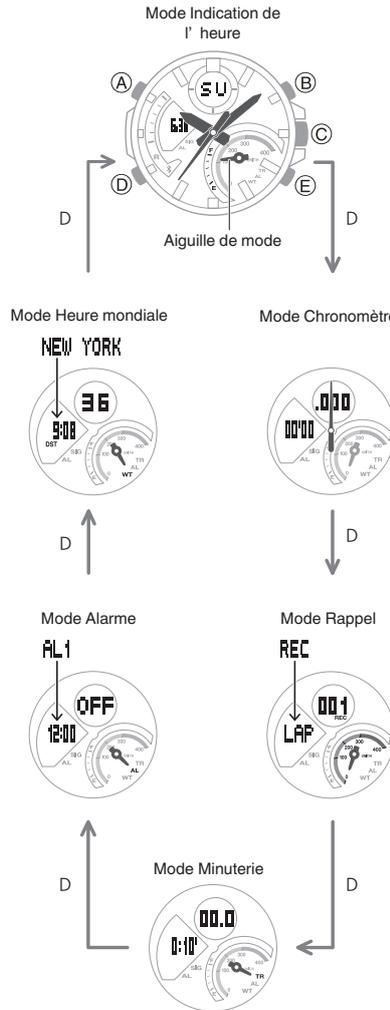
- 1 S'affiche pendant les heures de l'après-midi lorsque l'indication de l'heure sur 12 heures est utilisée.
- 2 S'affiche lorsque les aiguilles de la montre sont masquées afin de faciliter la lecture.
- 3 S'affiche lorsque l'éclairage automatique est activé.
- 4 Se déplace en même temps que le compte des secondes en Mode Chronomètre.
- 5 S'affiche lorsque la montre indique l'heure d'été.
- 6 Quand la montre est en attente de connexion à un téléphone, la trotteuse est dirigée sur [R].
- 7 Quand la montre est connectée à un téléphone, la trotteuse est dirigée sur ☒.
- 8 S'affiche lorsqu'une alarme est activée.
- 9 Niveau de batterie  
En mode Indication de l'heure, le niveau de charge actuel est indiqué par l'aiguille de mode.
- 10 S'affiche en mode Rappel.
- 11 S'affiche lorsque le signal sonore horaire est activé.
- 12 En mode Chronomètre, l'aiguille de mode indique la vitesse.
- 13 En mode Minuterie, l'aiguille de mode indique [TR].
- 14 En mode Alarme, l'aiguille de mode indique [AL].

- 15 En mode Heure mondiale, l'aiguille de mode indique [WT].

## Navigation entre les modes

Appuyez sur le bouton (D) pour changer de mode.

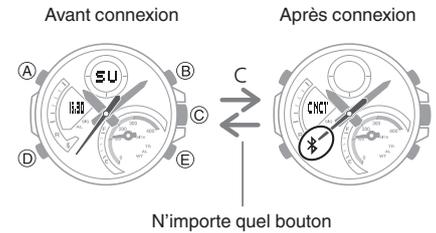
- Dans tous les modes, maintenez le bouton (D) enfoncé pendant au moins deux secondes pour passer en mode Indication de l'heure.



## ● Connexion à un téléphone

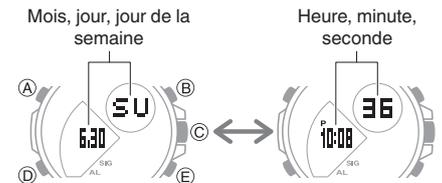
Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde pour établir une connexion avec un téléphone.

- Pour interrompre la connexion, appuyez sur n'importe quel bouton.



## Basculement du contenu de l'affichage numérique en mode Indication de l'heure

En mode Indication de l'heure, chaque fois que vous appuyez sur le bouton (A), les informations indiquées ci-dessous s'affichent, tour à tour.



## ● Affichage de la ville de résidence actuelle

En mode Indication de l'heure, si vous appuyez sur le bouton (E), le nom de la ville de résidence actuellement sélectionnée s'affiche pendant un court instant.

- Pour afficher de nouveau manuellement ces informations, appuyez sur le bouton (E).



## Masquage des aiguilles

Le décalage des aiguilles permet de faciliter la consultation des informations affichées.

- Tout en maintenant le bouton (B) enfoncé, appuyez sur (D).
  - Les aiguilles analogiques sont masquées, facilitant ainsi la consultation des informations affichées.



- Pour replacer les aiguilles dans leurs positions d'indication d'heure normale, maintenez le bouton enfoncé (B) tout en appuyant de nouveau sur le bouton (D) ou appuyez sur le bouton (D) pour basculer vers un autre mode.

### Remarque

- Si vous laissez les aiguilles de la montre dans ces positions sans effectuer aucune opération pendant environ une heure, elles reprennent automatiquement leur position d'indication de l'heure normale.

## Chargement solaire

Cette montre est alimentée par une pile rechargeable (secondaire) chargée par un panneau solaire. Le panneau solaire est intégré à l'écran de la montre, et de l'énergie est produite chaque fois que l'écran est exposé à la lumière.

### ● Charge de la montre

Lorsque vous ne portez pas la montre, placez-la à un endroit où elle est exposée à une source de lumière vive.



Lorsque vous portez la montre, assurez-vous que la manche de votre vêtement ne bloque pas la lumière et que l'écran (panneau solaire) de la montre est bien exposé. L'efficacité de la production d'énergie est réduite même lorsque l'écran de la montre n'est que partiellement masqué.

OUI



NON

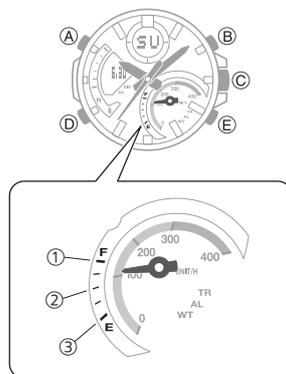


### Important !

- Selon l'intensité lumineuse et les conditions locales, la montre peut devenir chaude lorsqu'elle est exposée à la lumière pour charger. Veillez à ne pas vous brûler une fois la charge terminée. Évitez également de charger la montre à des températures élevées, comme dans les conditions suivantes :
  - Sur le tableau de bord d'un véhicule garé en plein soleil
  - À proximité d'une ampoule à incandescence ou d'une autre source de chaleur
  - En plein soleil ou à des endroits très chauds pendant de longues périodes

### ● Vérification du niveau de charge

En mode Indication de l'heure, le niveau de charge actuel est indiqué par l'aiguille de mode.



- Chargée (niveau de charge élevé)
- Chargée (niveau de charge moyen)
- Batterie faible

### ● Charge restante et pile déchargée

Vous pouvez déterminer si le niveau de charge est faible en vérifiant le mouvement de l'aiguille. Les fonctions sont désactivées lorsque le niveau de la pile devient faible.

### Important !

- Si le niveau de la batterie est faible ou si la batterie est déchargée, exposez l'écran (panneau solaire) à la lumière dès que possible.

### Remarque

- Si vous exposez le cadran de la montre à la lumière alors que la pile est déchargée, l'indicateur [CHARGE] s'affiche et la trotteuse tourne dans le sens contraire des aiguilles d'une montre, jusqu'à ce qu'elle s'arrête sur la seconde 57. Ceci indique que la charge a commencé.

### Pile faiblement chargée

La trotteuse avance par intervalles de deux secondes.



Trotteuse

### Pile déchargée

Toutes les aiguilles s'arrêtent.



### ● Temps de charge indicatifs

Le tableau suivant fournit des indications concernant les temps de charge approximatifs.

### Temps de charge requis pour un jour d'utilisation

Luminosité (lux)	Temps de charge approximatif
50 000	8 minutes
10 000	30 minutes
5 000	48 minutes
500	8 heures

### Temps requis pour atteindre le prochain niveau de charge

- Journée ensoleillée, à l'extérieur (50 000 lux)

Batterie déchargée → Niveau de charge moyen	2 heures
Niveau de charge moyen → Niveau de charge élevé	21 heures
Niveau de charge élevé → Batterie pleine	6 heures

- Journée ensoleillée, à proximité d'une fenêtre (10 000 lux)

Batterie déchargée → Niveau de charge moyen	6 heures
Niveau de charge moyen → Niveau de charge élevé	77 heures
Niveau de charge élevé → Batterie pleine	21 heures

- Temps nuageux, à proximité d'une fenêtre (5 000 lux)

Batterie déchargée → Niveau de charge moyen	10 heures
Niveau de charge moyen → Niveau de charge élevé	125 heures
Niveau de charge élevé → Batterie pleine	34 heures

- Éclairage fluorescent à l'intérieur (500 lux)

Batterie déchargée → Niveau de charge moyen	117 heures
Niveau de charge moyen → Niveau de charge élevé	-
Niveau de charge élevé → Batterie pleine	-

## Remarque

- Le temps de charge réel dépend de l'environnement de charge local.

### ● Fonction d'économie d'énergie

Si vous laissez la montre dans un endroit sombre pendant environ une heure entre 22 heures et 6 heures, l'écran s'éteint et la montre passe en mode Économie d'énergie Niveau 1. Si vous laissez la montre dans un endroit sombre pendant six ou sept jours, elle passe en mode Économie d'énergie Niveau 2.

#### Économie d'énergie Niveau 1 :

La trotteuse s'arrête à 12 heures et l'affichage numérique s'éteint afin d'économiser l'énergie. À ce stade-là, la montre peut se connecter à un téléphone.

#### Économie d'énergie Niveau 2 :

Les aiguilles s'arrêtent et l'affichage numérique s'éteint pour économiser l'énergie. Toutes les fonctions sont désactivées.

### Récupération depuis le mode Économie d'énergie

Effectuez l'une des opérations suivantes pour quitter le mode Économie d'énergie :

- Appuyez sur n'importe quel bouton.
- Exposez la montre à une source de lumière vive.
- Déclenchez l'éclairage automatique en orientant la montre vers votre visage.

## Remarque

- La montre n'entrera pas en mode Économie d'énergie dans les cas suivants :
  - Mode Alarme
  - En mode Chronomètre
  - En mode Minuterie
- Vous pouvez activer ou désactiver le mode Économie d'énergie.
  - Configuration des réglages de la fonction d'économie d'énergie
- Notez que la montre peut également passer en mode Économie d'énergie si votre manche bloque la lumière lorsque vous la portez.

## Fonctionnalités utiles

Le couplage de la montre à votre téléphone facilite l'utilisation de nombreuses fonctionnalités de la montre.

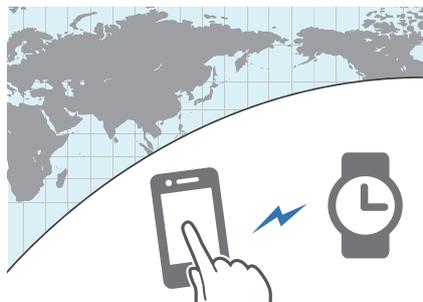
### Réglage automatique de l'heure

#### 🔗 Réglage automatique de l'heure



### Sélection de plus de 300 villes pour l'heure mondiale

#### 🔗 Configuration du réglage de l'heure mondiale



### Transfert des données du chronomètre vers le téléphone

#### 🔗 Affichage des données du chronomètre



En outre, divers autres réglages de la montre peuvent être configurés à l'aide du téléphone.

### Pour transférer des données vers une montre et configurer les réglages, vous devez d'abord coupler la montre à votre téléphone.

#### 🔗 Mise en route

- L'application CASIO « EDIFICE Connected » doit être installée sur votre téléphone pour pouvoir le coupler à la montre.

## Utilisation de Mobile Link avec un téléphone portable

Si une connexion Bluetooth est établie entre la montre et un téléphone, l'heure de la montre se règle automatiquement. Vous pouvez également modifier les autres réglages de la montre.

## Remarque

- Cette fonctionnalité est disponible uniquement si EDIFICE Connected est en cours d'exécution sur le téléphone.
- Cette section décrit les opérations concernant la montre et le téléphone.
  - 🔗 : opération associée à la montre
  - 📱 : opération associée au téléphone

## Mise en route

### ① Installez l'application requise sur votre téléphone.

Dans Google Play ou l'App Store, recherchez l'application CASIO « EDIFICE Connected » et installez-la sur votre téléphone.

### ② Configurez les réglages Bluetooth.

Activez la fonction Bluetooth du téléphone.

## Remarque

- Pour plus de détails sur les procédures de réglage, reportez-vous à la documentation de votre téléphone.

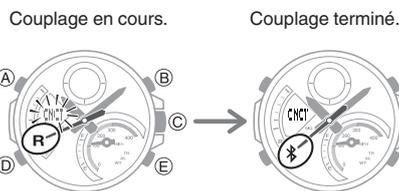
### ③ Coupez la montre à un téléphone.

Avant de pouvoir utiliser un téléphone avec la montre, vous devez d'abord les jumeler.

- Placez le téléphone à jumeler à proximité de la montre (à moins d'un mètre).
- 📱 Appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ».
- 🔗 Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde jusqu'à ce que l'icône [CNCT] commence à clignoter.

4. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone à coupler.

- Lorsque le couplage commence, la trotteuse se place sur [R]. Une fois le couplage terminé, la trotteuse se déplace vers .



## Remarque

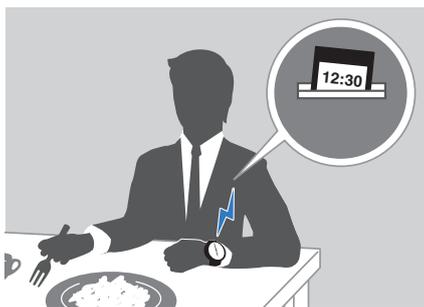
- Lors du premier démarrage de EDIFICE Connected, un message s'affiche sur votre téléphone vous demandant si vous souhaitez activer l'acquisition des informations de localisation. Configurez les réglages pour autoriser l'utilisation en arrière-plan des informations de localisation.

## Réglage automatique de l'heure

Votre montre se connecte à un téléphone chaque jour, à des heures prédéfinies et règle automatiquement ses paramètres d'heure.

### ● Utilisation de cette fonction

Votre montre règle son heure quatre fois par jour, selon un calendrier prédéfini. Si vous laissez votre montre en mode Indication de l'heure, ce réglage se fait automatiquement, sans que vous ayez à intervenir.



## Important !

- Il est possible que la montre ne puisse pas régler l'heure dans les conditions décrites ci-dessous.
  - Lorsque la montre est trop éloignée du téléphone avec lequel elle est couplée
  - La communication est impossible à cause d'interférences radio, etc.
  - Le téléphone effectue une mise à jour du système

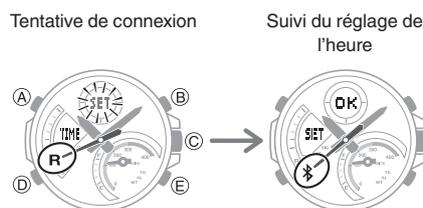
## Remarque

- Si la montre n'indique pas l'heure correcte même après s'être connectée à un téléphone, ajustez les positions de l'aiguille et de l'indicateur de date.
  - Réglage de l'alignement des aiguilles
- Si vous avez spécifié une ville pour l'heure mondiale avec EDIFICE Connected, l'heure est automatiquement synchronisée.
- La montre se connecte au téléphone et lance un réglage automatique de l'heure à 00h30, 06h30, 12h30 et 18h30. La connexion est automatiquement interrompue une fois le réglage automatique de l'heure terminé.
- La montre ne peut pas se connecter à un téléphone pour le réglage de l'heure lorsqu'une opération de chronométrage ou de minuterie est en cours.

### ● Réglage automatique de l'heure

Le réglage de l'heure de la montre se fait automatiquement, que vous établissiez ou non une connexion entre la montre et un téléphone. Lorsque vous souhaitez régler immédiatement l'heure, effectuez la procédure ci-dessous pour la connecter à un téléphone.

1. Placez le téléphone près (moins d'un mètre) de la montre.
2. Appuyez sur le bouton (C).  
L'icône [SET] clignote pour indiquer le lancement de la procédure de connexion. Une fois la montre connectée au téléphone, l'icône [OK] s'affiche et la montre règle l'heure en fonction des informations fournies par le téléphone.



## Remarque

- Vous pouvez effectuer l'opération ci-dessus pour régler l'heure de la montre à partir de n'importe quel mode.
- La connexion est automatiquement interrompue une fois le réglage de l'heure terminé.
- Si le réglage de l'heure échoue pour une raison quelconque, l'icône [ERR] s'affiche.

## Affichage des données du chronomètre

Cette section explique comment envoyer vers votre téléphone des temps par tour (jusqu'à 200 enregistrements) stockés dans la mémoire de la montre, ainsi que d'autres données, afin que vous puissiez les consulter avec EDIFICE Connected.

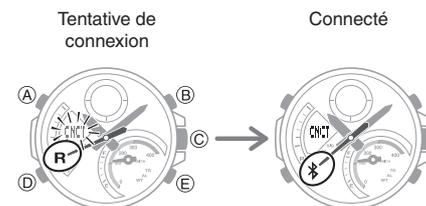
### ● Envoi des données du chronomètre vers un téléphone

Utilisez la procédure ci-dessous pour envoyer des données de la montre vers un téléphone.

1. Appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ».
2. Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde jusqu'à ce que l'icône [CNCT] commence à clignoter.

Lorsqu'une connexion est établie entre la montre et le téléphone, l'icône [CNCT] cesse de clignoter et la trotteuse se déplace de [R] vers .

- Si la connexion échoue pour une raison quelconque, l'icône [ERR] s'affiche momentanément sur l'écran, puis la montre retourne sur le mode qui était activé avant le début de la procédure de connexion.



3. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour transférer vers le téléphone les données mesurées par la montre.

Une fois le transfert des données terminé, une liste de données de mesure s'affiche sur l'écran du téléphone.

- En touchant un élément de donnée du chronomètre, vous en affichez les détails.

### ● Vérification d'un temps par tour

Utilisez EDIFICE Connected pour consulter les données que vous avez envoyées au téléphone.

1. Appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ».
2. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour consulter les données de mesure de votre choix.

## Remarque

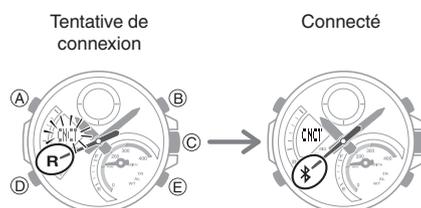
- En touchant « Éditer », vous affichez un écran vous permettant de modifier le titre de l'élément de données et de supprimer les données du temps par tour.

## Configuration des réglages de la minuterie

1. Appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ».
2. Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde jusqu'à ce que l'icône [CNCT] commence à clignoter.

Lorsqu'une connexion est établie entre la montre et le téléphone, l'icône [CNCT] cesse de clignoter et la trotteuse se déplace de [R] vers ⌘.

- Si la connexion échoue pour une raison quelconque, l'icône [ERR] s'affiche momentanément sur l'écran, puis la montre retourne sur le mode qui était activé avant le début de la procédure de connexion.



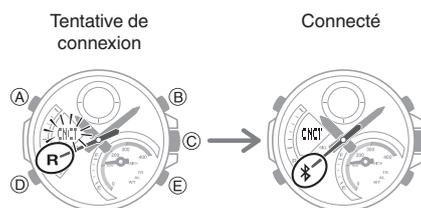
3. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour configurer la durée de la minuterie.

## Réglage de l'alarme

1. Appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ».
2. Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde jusqu'à ce que l'icône [CNCT] commence à clignoter.

Lorsqu'une connexion est établie entre la montre et le téléphone, l'icône [CNCT] cesse de clignoter et la trotteuse se déplace de [R] vers ⌘.

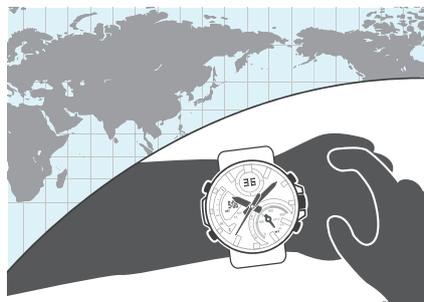
- Si la connexion échoue pour une raison quelconque, l'icône [ERR] s'affiche momentanément sur l'écran, puis la montre retourne sur le mode qui était activé avant le début de la procédure de connexion.



3. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour configurer les réglages de l'alarme.

## Configuration du réglage de l'heure mondiale

Si vous spécifiez une ville pour l'heure mondiale avec EDIFICE Connected, la montre modifie la ville pour l'heure mondiale en conséquence. Les réglages de la montre peuvent être configurés pour le passage automatique à l'heure d'été de la ville pour l'heure mondiale.



### Remarque

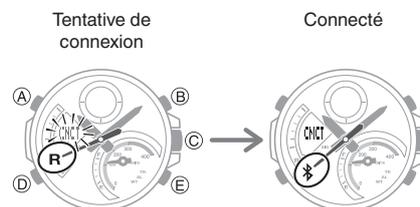
- Le mode Heure mondiale de l'application EDIFICE Connected vous permet de sélectionner une ville pour l'heure mondiale parmi environ 300 options.

### ● Sélection d'une ville pour l'heure mondiale

1. Appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ».
2. Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde jusqu'à ce que l'icône [CNCT] commence à clignoter.

Lorsqu'une connexion est établie entre la montre et le téléphone, l'icône [CNCT] cesse de clignoter et la trotteuse se déplace de [R] vers ⌘.

- Si la connexion échoue pour une raison quelconque, l'icône [ERR] s'affiche momentanément sur l'écran, puis la montre retourne sur le mode qui était activé avant le début de la procédure de connexion.



3. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone. Le réglage de l'heure mondiale sera reflété sur la montre.

### Remarque

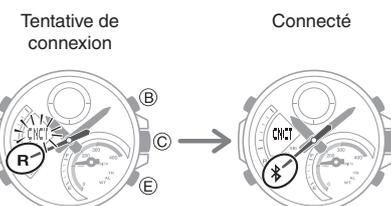
- Vous pouvez utiliser EDIFICE Connected pour sélectionner une ville pour l'heure mondiale en plus de celles présentes par défaut dans la montre. Les villes supplémentaires peuvent uniquement être sélectionnées à l'aide de EDIFICE Connected.

### ● Configuration du réglage de l'heure d'été

1. Appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ».
2. Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde jusqu'à ce que l'icône [CNCT] commence à clignoter.

Lorsqu'une connexion est établie entre la montre et le téléphone, l'icône [CNCT] cesse de clignoter et la trotteuse se déplace de [R] vers ⌘.

- Si la connexion échoue pour une raison quelconque, l'icône [ERR] s'affiche momentanément sur l'écran, puis la montre retourne sur le mode qui était activé avant le début de la procédure de connexion.



3. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour sélectionner le réglage de l'heure d'été.

- « Auto »  
La montre passe automatiquement de l'heure standard à l'heure d'été.
- « OFF »  
La montre indique toujours l'heure standard.
- « ON »  
La montre indique toujours l'heure d'été.

### Remarque

- Lorsque le réglage de l'heure d'été est « Auto », la montre passe automatiquement de l'heure normale à l'heure d'été. Vous n'avez pas besoin de basculer entre l'heure standard et l'heure d'été manuellement. Même si vous vous trouvez dans une zone géographique qui n'observe pas l'heure d'été, vous pouvez conserver l'heure d'été de la montre sur « Auto ».
- Pour en savoir plus sur les périodes d'heure d'été, consultez le tableau des heures d'été ou EDIFICE Connected.

## ● Permutation de l'heure mondiale et de l'heure locale

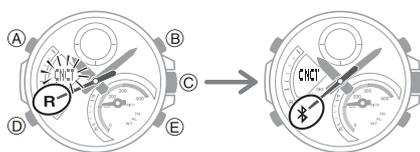
1. Appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ».
2. Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde jusqu'à ce que l'icône [CNCT] commence à clignoter.

Lorsqu'une connexion est établie entre la montre et le téléphone, l'icône [CNCT] cesse de clignoter et la trotteuse se déplace de [R] vers ⌘.

- Si la connexion échoue pour une raison quelconque, l'icône [ERR] s'affiche momentanément sur l'écran, puis la montre retourne sur le mode qui était activé avant le début de la procédure de connexion.

Tentative de connexion

Connecté



3. Réalisez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour permuter l'heure locale et l'heure mondiale.

### Remarque

- Le réglage automatique de l'heure ne s'effectue pas pendant les 24 heures suivant la permutation de l'heure locale et l'heure mondiale.

## Réglage de l'alignement des aiguilles

Si les aiguilles ne sont pas alignées malgré le réglage automatique de l'heure, utilisez EDIFICE Connected pour les aligner.

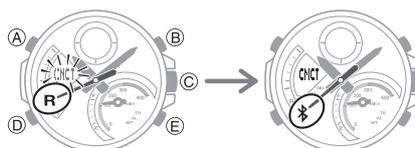
1. Appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ».
2. Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde jusqu'à ce que l'icône [CNCT] commence à clignoter.

Lorsqu'une connexion est établie entre la montre et le téléphone, l'icône [CNCT] cesse de clignoter et la trotteuse se déplace de [R] vers ⌘.

- Si la connexion échoue pour une raison quelconque, l'icône [ERR] s'affiche momentanément sur l'écran, puis la montre retourne sur le mode qui était activé avant le début de la procédure de connexion.

Tentative de connexion

Connecté



3. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour corriger l'alignement des aiguilles.

## Détecteur du téléphone

Vous pouvez utiliser le détecteur du téléphone pour déclencher sur le téléphone une tonalité facilitant sa recherche. La tonalité est jouée même si le téléphone est en mode discret.

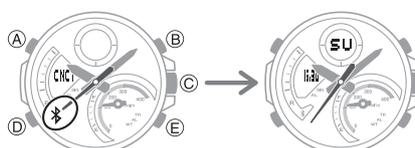
### Important !

- N'utilisez pas cette fonctionnalité dans les lieux où les sonneries téléphoniques sont limitées.
- Le volume de la tonalité est élevé. N'utilisez pas cette fonctionnalité en portant des écouteurs reliés au téléphone.

1. Si la montre est connectée à un téléphone, appuyez sur n'importe quel bouton pour mettre fin à la connexion.

Tentative de connexion

Après la déconnexion



2. Si la montre se trouve dans un autre mode que le mode Indication de l'heure, maintenez le bouton (D) enfoncé pendant au moins deux secondes pour passer en mode Indication de l'heure.

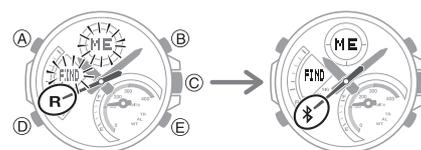
3. Maintenez le bouton (E) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde jusqu'à ce que la trotteuse indique [R].

Le téléphone émettra un son une fois la connexion établie avec la montre.

- Le téléphone n'émettra une tonalité qu'après quelques secondes.

Recherche du téléphone

Connecté



4. Appuyez sur n'importe quel bouton pour mettre fin à la tonalité.

- Vous pouvez appuyer sur un bouton pour arrêter la tonalité du téléphone uniquement pendant les 30 premières secondes d'émission.

## Configuration du réglage de la montre

Vous pouvez utiliser EDIFICE Connected pour spécifier la durée après laquelle la connexion Bluetooth est automatiquement interrompue, pour activer ou désactiver le son de la montre, ainsi que pour configurer d'autres réglages.

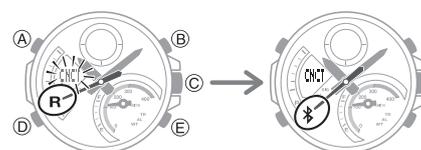
1. Appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ».
2. Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde jusqu'à ce que l'icône [CNCT] commence à clignoter.

Lorsqu'une connexion est établie entre la montre et le téléphone, l'icône [CNCT] cesse de clignoter et la trotteuse se déplace de [R] vers ⌘.

- Si la connexion échoue pour une raison quelconque, l'icône [ERR] s'affiche momentanément sur l'écran, puis la montre retourne sur le mode qui était activé avant le début de la procédure de connexion.

Tentative de connexion

Connecté



3. Sélectionnez le réglage que vous souhaitez modifier, puis effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone.

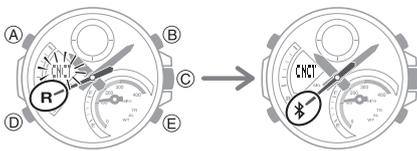
## Modification du réglage de l'heure d'été de la ville de résidence

- Appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ».
- Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde jusqu'à ce que l'icône [CNCT] commence à clignoter.

Lorsqu'une connexion est établie entre la montre et le téléphone, l'icône [CNCT] cesse de clignoter et la trotteuse se déplace de [R] vers ⌘.

- Si la connexion échoue pour une raison quelconque, l'icône [ERR] s'affiche momentanément sur l'écran, puis la montre retourne sur le mode qui était activé avant le début de la procédure de connexion.

Tentative de connexion      Connecté



- Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour modifier le réglage de l'heure d'été de votre ville de résidence.

## Vérification du niveau de charge de la montre

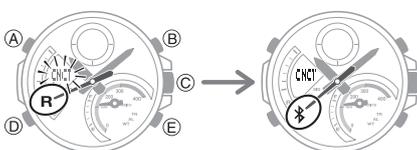
Suivez la procédure ci-dessous pour vérifier le niveau de charge actuel EDIFICE Connected.

- Appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ».
- Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde jusqu'à ce que l'icône [CNCT] commence à clignoter.

Lorsqu'une connexion est établie entre la montre et le téléphone, l'icône [CNCT] cesse de clignoter et la trotteuse se déplace de [R] vers ⌘.

- Si la connexion échoue pour une raison quelconque, l'icône [ERR] s'affiche momentanément sur l'écran, puis la montre retourne sur le mode qui était activé avant le début de la procédure de connexion.

Tentative de connexion      Connecté



- Utilisez EDIFICE Connected pour vérifier le niveau de charge.

## Connexion

### Connexion à un téléphone

Cette section explique comment établir une connexion Bluetooth avec un téléphone couplé à la montre.

- Si la montre n'est pas jumelée avec le téléphone auquel vous souhaitez la connecter, suivez la procédure ci-dessous pour procéder au jumelage.

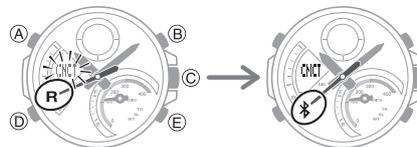
③ Coupez la montre à un téléphone.

- Placez le téléphone près (moins d'un mètre) de la montre.
- Maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde jusqu'à ce que l'icône [CNCT] commence à clignoter.

Lorsqu'une connexion est établie entre la montre et le téléphone, l'icône [CNCT] cesse de clignoter et la trotteuse se déplace de [R] vers ⌘.

- Si la connexion échoue pour une raison quelconque, l'icône [ERR] s'affiche momentanément sur l'écran, puis la montre retourne sur le mode qui était activé avant le début de la procédure de connexion.

Tentative de connexion      Connecté



### Important !

- Si vous ne parvenez pas à établir une connexion, il se peut que EDIFICE Connected ne soit pas en cours d'exécution sur le téléphone. Sur l'écran d'accueil du téléphone, appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ». Une fois l'application démarrée, maintenez le bouton (C) de la montre enfoncé pendant au moins 1,5 seconde.

### Remarque

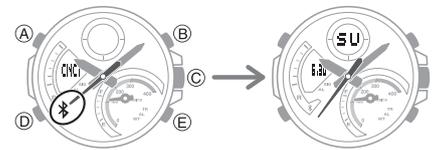
- La connexion s'interrompt si vous n'effectuez aucune action sur la montre ou le téléphone pendant un certain temps. Pour indiquer la durée limite de connexion, effectuez l'opération suivante dans EDIFICE Connected : « Réglages de la montre » → « Durée de connexion ». Ensuite, sélectionnez un réglage : 3 minutes, 5 minutes ou 10 minutes.

## Déconnexion d'un téléphone

Appuyez sur n'importe quel bouton pour mettre fin à une connexion Bluetooth et revenir au mode Indication de l'heure.

Tentative de connexion

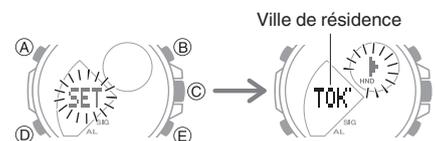
Après la déconnexion



## Utilisation de la montre dans un établissement médical ou un avion

Lorsque vous vous trouvez dans un hôpital, un avion ou tout autre endroit où la réception d'un signal automatique ou la connexion avec un téléphone peut poser problème, procédez comme suit pour désactiver cette fonctionnalité. Pour réactiver le réglage automatique de l'heure, effectuez la même opération.

- Si la montre se trouve dans un autre mode que le mode Indication de l'heure, maintenez le bouton (D) enfoncé pendant au moins deux secondes pour passer en mode Indication de l'heure.
- Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque la ville de résidence actuellement sélectionnée s'affiche sur l'écran.



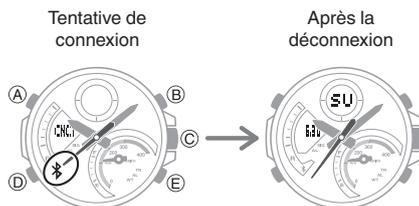
- Appuyez 14 fois sur le bouton (D). Le message [RCV] s'affiche.



- Appuyez sur le bouton (E) pour sélectionner le réglage automatique de l'heure souhaité.
  - [OFF] : le réglage automatique de l'heure est désactivé.
  - [ON] : le réglage automatique de l'heure est activé.
- Appuyez sur (A) pour quitter l'écran de réglage.

## Découplage

1. Si la montre est connectée à un téléphone, appuyez sur n'importe quel bouton pour mettre fin à la connexion.



2. Appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ».
3. Effectuez l'opération indiquée sur l'écran du téléphone pour procéder au découplage.

## Si vous achetez un autre téléphone

Procédez à l'opération de couplage à chaque fois que vous souhaitez établir une connexion Bluetooth avec un téléphone pour la première fois.

3. Couplez la montre à un téléphone.

## Chronomètre

Le chronomètre mesure la durée écoulée par tranches de 1/1000 de seconde pendant la première heure, puis par tranches de 1/10 de seconde jusqu'à 24 heures.

Outre les mesures de temps écoulé normales, le chronomètre vous permet également de mesurer les temps par tour.

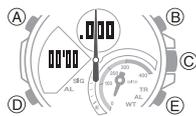
### Remarque

- La mémoire de la montre peut stocker jusqu'à 200 enregistrements de temps par tour. Si la mémoire contient déjà 200 enregistrements de temps par tour, vous ne pourrez pas en stocker davantage.
- Vous pouvez utiliser le mode Rappel pour afficher les dernières données de mesure.
  - Affichage des données mesurées enregistrées
- Vous pouvez utiliser EDIFICE Connected pour consulter les anciennes données de mesure.

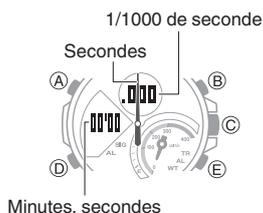
## Mise en route

Activez le mode Chronomètre.

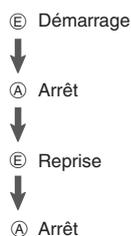
- Navigation entre les modes



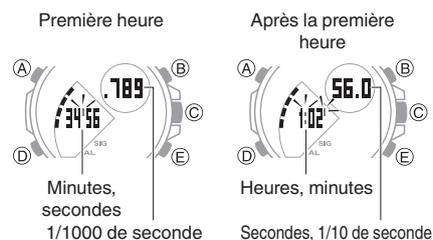
## Mesure du temps écoulé



1. Réalisez les opérations ci-dessous pour mesurer le temps écoulé.

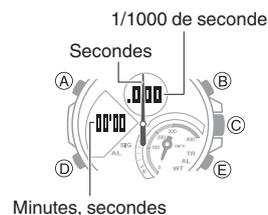


- Le temps écoulé s'affiche par tranches de 1/1000 de seconde pendant la première heure de mesure. Après la première heure, la durée écoulée s'affiche par tranches de 1/10 de seconde.



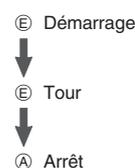
2. Appuyez sur le bouton (A) pour remettre à zéro le temps écoulé.

## Mesure des temps par tour

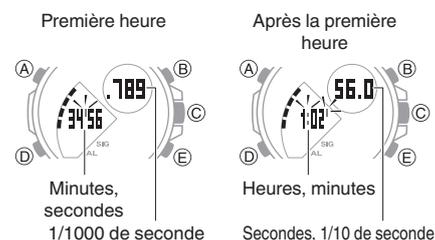


1. Réalisez les opérations ci-dessous pour mesurer le temps écoulé.

- Chaque fois que vous appuyez sur le bouton (E), le temps écoulé sur cette section (temps par tour) s'affiche pendant huit secondes.



- Le temps écoulé s'affiche par tranches de 1/1000 de seconde pendant la première heure de mesure. Après la première heure, la durée écoulée s'affiche par tranches de 1/10 de seconde.

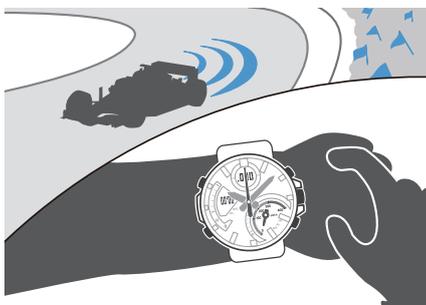


2. Appuyez sur le bouton (A) pour remettre à zéro le temps écoulé.

## Exemple : enregistrement du temps par tour d'une course

Cette section explique comment enregistrer des temps par tour tout en regardant une course. Elle indique également comment consulter les temps par tour avec EDIFICE Connected une fois la course terminée.

### Temps par tour



### Pendant une course

Mesurez les temps par tour.

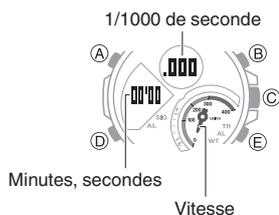
- Maintenez le bouton (D) enfoncé pendant au moins deux secondes.

La montre bascule alors en mode Indication de l'heure.

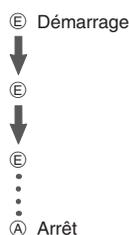


- Appuyez une fois sur le bouton (D).

La montre bascule alors en mode Chronomètre.



- Utilisez les opérations ci-après pour mesurer des temps par tour.



Appuyez sur le bouton (E) à la fin de chaque tour pour enregistrer chaque temps par tour dans la mémoire de la montre.

- Les temps par tour sont enregistrés par tranches de 1/1000 de seconde pendant la première heure d'une session de mesure du temps écoulé. Après une heure, les temps sont enregistrés par tranches de 1/10 de seconde.

- Appuyez sur le bouton (A) pour réinitialiser à zéro le chronomètre.
- Maintenez le bouton (D) enfoncé pendant au moins deux secondes pour revenir au mode Indication de l'heure.

### Après une course

Une fois la course terminée, vous pouvez consulter les temps par tour mesurés avec EDIFICE Connected.

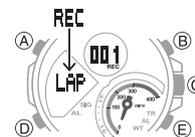
- Envoi des données du chronomètre vers un téléphone
- Vérification d'un temps par tour

## Affichage des données mesurées enregistrées

Vous pouvez utiliser la procédure ci-dessous pour afficher les temps par tour enregistrés.

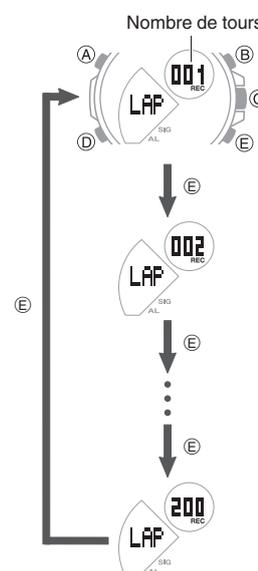
- Activez le mode Rappel.

### Navigation entre les modes

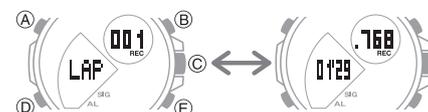


- Utilisez le bouton (E) pour faire défiler les numéros de tours.

- Chaque pression sur le bouton (E) permet de faire progresser les numéros de tours selon une séquence, de [001] à [200].



- Appuyez sur le bouton (A) pour afficher le temps par tour pour le numéro de tour actuellement affiché.

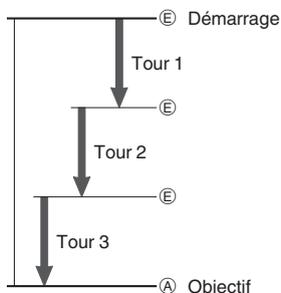


### Remarque

- Les temps par tour enregistrés dans la mémoire de la montre sont les mesures effectuées au cours d'une session de chronométrage de la durée écoulée (début de la mesure à partir de zéro, jusqu'au moment où le chronomètre est réinitialisé). Des numéros sont attribués aux enregistrements dans l'ordre où les mesures des temps par tour sont effectuées.

## Temps par tour

Le temps par tour désigne le temps écoulé pendant un tour ou un segment spécifique. Les temps par tour sont également enregistrés en interne par la montre. La montre affiche le temps écoulé pour le tour actuel.



### Remarque

- Les temps par tour peuvent être consultés avec EDIFICE Connected une fois la mesure terminée.
- [Affichage des données du chronomètre](#)

## Minuterie

Le compte à rebours de la minuterie commence à partir du temps de départ que vous indiquez. Un signal sonore retentit à la fin du compte à rebours.

- Le signal sonore est désactivé lorsque le niveau de charge de la pile est faible.

### Mise en route

Activez le mode Minuterie.

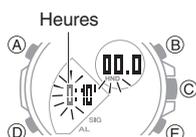
- [Navigation entre les modes](#)



## Réglage de l'heure de départ du compte à rebours

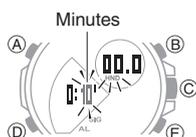
L'heure de départ du compte à rebours peut être fixée par tranches d'une seconde, jusqu'à 24 heures.

- Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque les chiffres de l'heure commencent à clignoter.



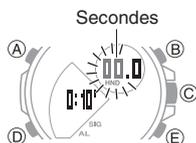
- Appuyez sur les boutons (B) et (E) pour modifier le réglage des heures de la minuterie.

- Appuyez sur le bouton (D).  
Les minutes se mettent alors à clignoter.



- Cliquez sur les boutons (B) et (E) pour modifier le réglage des minutes de la minuterie.

- Appuyez sur le bouton (D).  
Les secondes se mettent alors à clignoter.



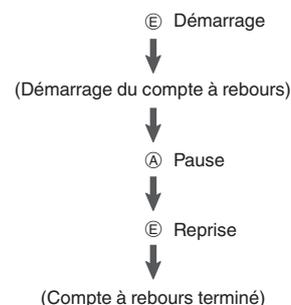
- Cliquez sur les boutons (B) et (E) pour modifier le réglage des secondes de la minuterie.

- Appuyez sur (A) pour quitter l'écran de réglage.

## Utilisation de la minuterie



- Suivez la procédure ci-dessous pour régler la minuterie.



- La montre émet un son pendant 10 secondes pour indiquer la fin du compte à rebours.
- Pour réinitialiser le temps de départ du compte à rebours mis en pause, appuyez sur (A).

- Appuyez sur n'importe quel bouton pour mettre fin à la tonalité.

## Alarmes et signal sonore horaire

La montre émet un signal sonore lorsque l'heure d'une alarme est atteinte. Vous pouvez configurer jusqu'à cinq alarmes différentes. Si le signal horaire est configuré, la montre émet un signal sonore chaque heure à l'heure pile.

- Le son de l'alarme est désactivé dans les cas décrits ci-dessous.
  - Lorsque le niveau de charge de la pile est faible
  - Lorsque la montre est en mode Économie d'énergie Niveau 2
- [Fonction d'économie d'énergie](#)

### Mise en route

Activez le mode Alarme.

- [Navigation entre les modes](#)

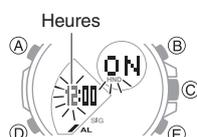


## Configuration des réglages de l'alarme

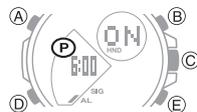
- Appuyez sur (E) pour faire défiler les numéros des alarmes ([AL1] à [AL5]) jusqu'à afficher le numéro de l'alarme que vous souhaitez configurer.



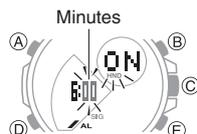
- Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque les chiffres de l'heure commencent à clignoter.



- Cliquez sur les boutons (B) et (E) pour modifier le réglage des heures.
  - Si vous utilisez le format d'indication de l'heure de 12 heures, [P] désigne l'après-midi (p.m.).



- Appuyez sur le bouton (D). Les minutes se mettent alors à clignoter.



- Cliquez sur les boutons (B) et (E) pour modifier le réglage des minutes.
- Appuyez sur le bouton (D). Le type d'alarme se met alors à clignoter.



- Utilisez le bouton (E) pour sélectionner le type d'alarme.
  - [DAILY] : l'alarme se déclenche tous les jours, à l'heure définie.
  - [1TIME] : l'alarme se déclenche une seule fois, à l'heure définie.
  - [SCH] : l'alarme se déclenche à la date indiquée.

### 🔍 Définition d'une alarme programmée

- Appuyez deux fois sur (A) pour quitter l'écran de réglage.
- Maintenez le bouton (D) enfoncé pendant au moins deux secondes pour revenir au mode Indication de l'heure.

### Remarque

- La montre émet un son pendant 10 secondes lorsqu'elle atteint l'heure de l'alarme.
- Vous pouvez également utiliser EDIFICE Connected pour configurer les réglages de l'alarme.

## Définition d'une alarme programmée

Avec le type d'alarme [SCH] (programmée), vous pouvez spécifier l'année, le mois et le jour où vous voulez qu'une alarme sonore soit émise.

### ● Création d'une alarme programmée

Il existe différents types d'alarme programmée, et le type réglé dépend de l'année, du mois et du jour que vous avez configurés.

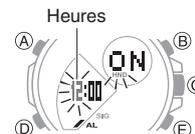
Trois configurations de réglages types sont présentées ci-dessous, mais d'autres configurations sont également possibles.

- Année, mois et jour tous spécifiés  
L'alarme se déclenche une fois à l'heure et à la date spécifiées.
- Année, mois et jour partiellement spécifiés
  - Si vous spécifiez uniquement l'année, l'alarme se déclenche à l'heure spécifiée tous les jours de l'année spécifiée.
  - Si vous spécifiez uniquement le mois et le jour, l'alarme se déclenche à l'heure et à la date spécifiées chaque année.
 Vous pouvez également créer une alarme programmée en spécifiant uniquement le mois, uniquement le jour, uniquement l'année et le mois ou uniquement l'année et le jour.
- Année, mois et jour non spécifiés (Écran : [---], [--.--])  
Dans ce cas, l'alarme se déclenche à l'heure spécifiée tous les jours.

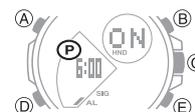
- Appuyez sur (E) pour faire défiler les numéros des alarmes ([AL1] à [AL5]) jusqu'à afficher le numéro de l'alarme que vous souhaitez configurer.



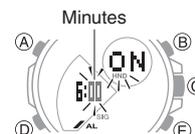
- Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque les chiffres de l'heure commencent à clignoter.



- Cliquez sur les boutons (B) et (E) pour modifier le réglage des heures.
  - Si vous utilisez le format d'indication de l'heure de 12 heures, [P] désigne l'après-midi (p.m.).



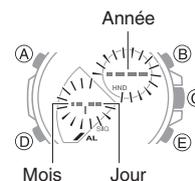
- Appuyez sur le bouton (D). Les minutes se mettent alors à clignoter.



- Cliquez sur les boutons (B) et (E) pour modifier le réglage des minutes.
- Appuyez sur le bouton (D). Le type d'alarme se met alors à clignoter.
- Appuyez sur le bouton (E) pour afficher [SCH].



- Appuyez sur le bouton (A). Cette opération affiche un écran permettant de définir l'année, le mois et le jour.
  - Cliquez sur les boutons (B) et (E) pour modifier l'élément de réglage actuellement sélectionné.
  - Cliquez sur le bouton (D) pour faire défiler les éléments de réglage (année, mois, jour).



- Appuyez sur (A) pour quitter l'écran de réglage.
- Maintenez le bouton (D) enfoncé pendant au moins deux secondes pour revenir au mode Indication de l'heure.

## Activation/Désactivation d'une alarme ou du signal sonore horaire

- Appuyez sur le bouton (E) pour faire défiler les numéros d'alarme ([AL1] à [AL5]) et les écrans de signal sonore horaire ([SIG]) jusqu'à afficher l'élément que vous souhaitez configurer.

Alarme ou signal sonore horaire



- Appuyez sur le bouton (A) pour activer ou désactiver l'alarme affichée ou le signal sonore horaire.

### Remarque

- Notez que vous ne pouvez pas activer une alarme programmée ([SCH]) dont la date est déjà dépassée.

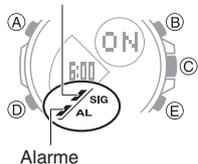
## Arrêt d'une alarme

Lorsque le signal sonore de l'alarme retentit, une pression sur n'importe quel bouton suffit à l'arrêter.

## Vérification du statut d'une alarme (activée ou désactivée)

L'activation d'une alarme ou du signal sonore horaire entraîne l'affichage de l'indicateur correspondant sur l'écran.

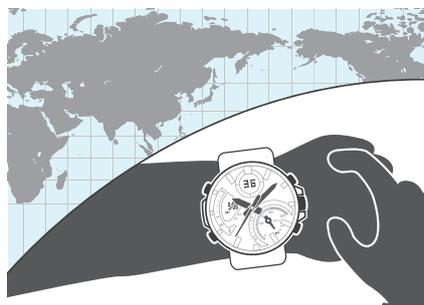
Signal sonore horaire



Alarme

## Heure mondiale

Le mode Heure mondiale vous permet de consulter l'heure actuelle dans 39 villes à travers le monde ainsi que l'heure UTC (temps universel coordonné).



### Remarque

- Les villes pour l'heure mondiale sélectionnables uniquement à l'aide de EDIFICE Connected ne peuvent pas être sélectionnées via les opérations associées à la montre. [Configuration du réglage de l'heure mondiale](#)

### Mise en route

Activez le mode Heure mondiale.

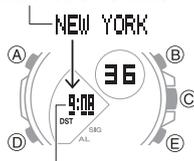
[Navigation entre les modes](#)



## Vérification de l'heure mondiale

Lorsque vous activez le mode Heure mondiale, le nom de la ville actuellement sélectionnée pour l'heure mondiale s'affiche tout d'abord, puis l'heure en cours dans cette ville.

Ville pour l'heure mondiale



Heure mondiale

- Pour afficher la ville pour l'heure mondiale alors que le mode Heure mondiale est activé, appuyez sur le bouton (A).

## Réglage de la ville pour l'heure mondiale

Utilisez la procédure décrite dans cette section pour sélectionner une ville pour l'heure mondiale. Si vous vous trouvez dans une zone qui observe l'heure d'été, vous pouvez également activer ou désactiver l'heure d'été.

### Remarque

- Le réglage de l'heure d'été par défaut pour toutes les villes correspond à [AUTO]. Dans la plupart des cas, le réglage [AUTO] vous permet d'utiliser la montre sans basculer entre l'heure standard et l'heure d'été.

- Appuyez sur le bouton (E) pour afficher la ville de votre choix.



- Pour modifier le réglage de l'heure d'été, maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque l'icône [AUTO] commence à clignoter.



- Appuyez sur le bouton (E) pour sélectionner un réglage d'heure d'été.

Chaque pression sur le bouton (E) fait défiler les paramètres disponibles dans l'ordre ci-dessous.

- [AUTO]  
La montre passe automatiquement de l'heure standard à l'heure d'été.
- [OFF]  
La montre indique toujours l'heure standard.
- [ON]  
La montre indique toujours l'heure d'été.

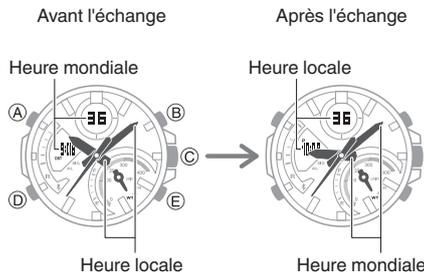
- Appuyez sur (A) pour quitter l'écran de réglage.

### Remarque

- Vous ne pouvez pas modifier ou vérifier le réglage de l'heure d'été lorsque l'heure [UTC] est sélectionnée comme ville.
- Si vous sélectionnez une ville pour l'heure mondiale avec EDIFICE Connected et que vous la modifiez via une opération associée à la montre, les informations de EDIFICE Connected sur la ville sont supprimées de la montre. [Configuration du réglage de l'heure mondiale](#)

## Permutation de l'heure locale et de l'heure mondiale

Appuyez simultanément sur les boutons (A) et (B) pour basculer entre l'heure locale et l'heure mondiale.



### Remarque

- Cette fonction est pratique lorsque vous avez besoin de passer à un autre fuseau horaire. Pour plus d'informations sur son utilisation, consultez la section ci-dessous. [Passage à un autre fuseau horaire](#)

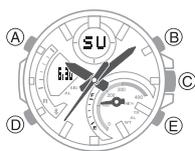
## Réglage manuel de l'heure

Si la montre n'est pas connectée à un téléphone portable, l'heure et la date peuvent être réglées en procédant comme suit.

### Mise en route

Activez le mode Indication de l'heure.

[Navigation entre les modes](#)



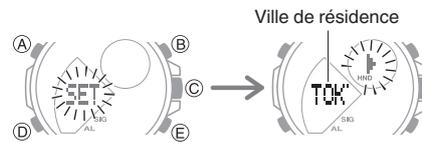
## Spécification d'une ville pour l'heure locale

Appliquez la procédure décrite dans cette section pour sélectionner une ville à utiliser comme ville de résidence. Si vous vous trouvez dans une zone qui observe l'heure d'été, vous pouvez également activer ou désactiver l'heure d'été.

### Remarque

- Le réglage de l'heure d'été par défaut pour toutes les villes correspond à [AUTO]. Dans la plupart des cas, le réglage [AUTO] vous permet d'utiliser la montre sans basculer entre l'heure standard et l'heure d'été.

1. Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque la ville de résidence actuellement sélectionnée s'affiche sur l'écran.



2. Appuyez sur les boutons (B) et (E) pour modifier la ville de résidence.

- Pour en savoir plus, consultez les informations ci-dessous.

[Tableau des villes](#)

3. Appuyez sur le bouton (D).

4. Appuyez sur le bouton (E) pour sélectionner un réglage d'heure d'été.

Chaque pression sur le bouton (E) fait défiler les paramètres disponibles dans l'ordre ci-dessous.

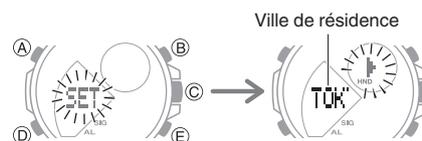
- [AUTO]  
La montre passe automatiquement de l'heure standard à l'heure d'été.
- [OFF]  
La montre indique toujours l'heure standard.
- [ON]  
La montre indique toujours l'heure d'été.



5. Appuyez sur (A) pour quitter l'écran de réglage.

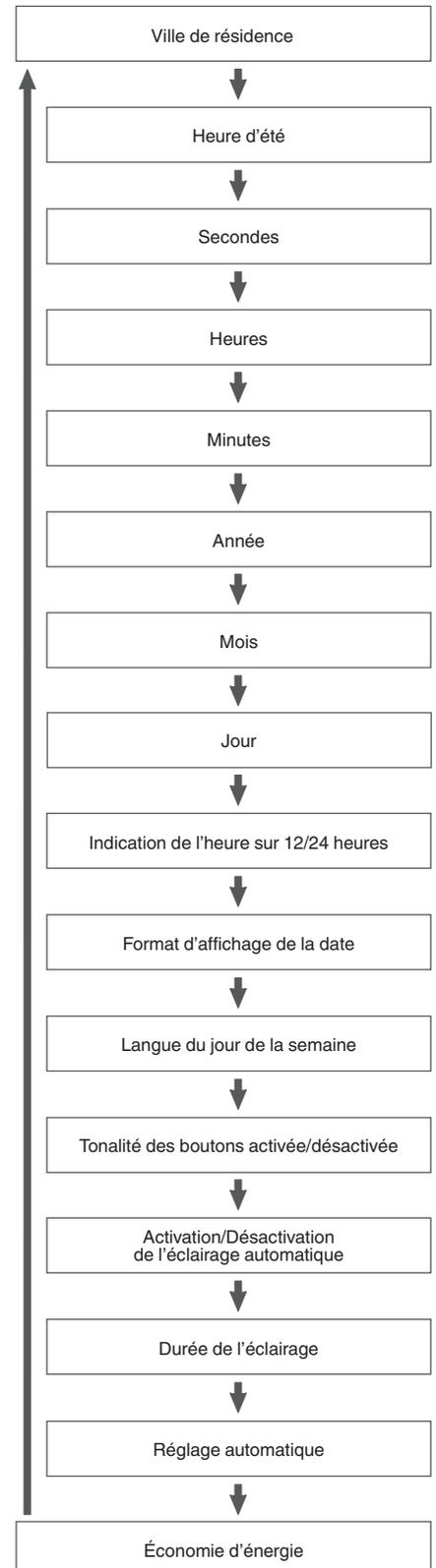
## Réglage de l'heure et de la date

1. Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque la ville de résidence actuellement sélectionnée s'affiche sur l'écran.



2. Continuez d'appuyer sur le bouton (D) jusqu'à ce que l'élément de réglage que vous souhaitez modifier soit sélectionné.

- Chaque pression sur le bouton (D) sélectionne le réglage suivant dans la séquence affichée ci-dessous.

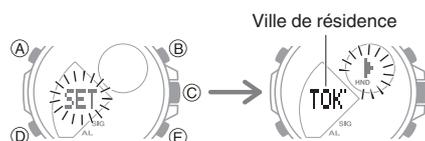


- Configurez le réglage de la date et de l'heure.
  - Pour réinitialiser les secondes à 00 : appuyez sur (E). Le compte des minutes est augmenté de 1 lorsque le compte actuel est compris entre 30 et 59 secondes.
  - Appuyez sur les boutons (B) et (E) pour modifier les autres réglages.
- Répétez les étapes 2 et 3 pour configurer les autres réglages.
- Appuyez sur (A) pour quitter l'écran de réglage.

## Basculement entre le mode Indication de l'heure 12 heures et 24 heures

L'heure peut être affichée au format 12 heures ou 24 heures.

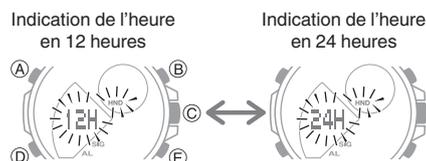
- Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque la ville de résidence actuellement sélectionnée s'affiche sur l'écran.



- Appuyez huit fois sur le bouton (D). L'icône [12H] ou [24H] clignote alors sur l'écran.



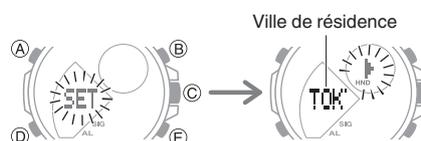
- Appuyez sur le bouton (E) pour basculer le réglage entre [12H] (Indication de l'heure en 12 heures) et [24H] (Indication de l'heure en 24 heures).



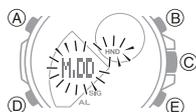
- Appuyez sur (A) pour quitter l'écran de réglage.

## Modification du format d'affichage de la date

- Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque la ville de résidence actuellement sélectionnée s'affiche sur l'écran.

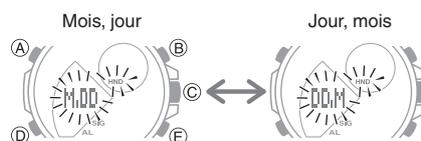


- Appuyez neuf fois sur le bouton (D). Un écran permettant de sélectionner le format d'affichage de la date s'affiche.



- Appuyez sur le bouton (E) pour sélectionner un format d'affichage de la date.

M : mois  
DD : jour

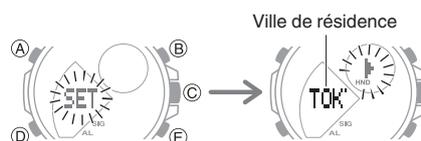


- Appuyez sur (A) pour quitter l'écran de réglage.

## Définition de la langue du jour de la semaine

Vous pouvez afficher le jour de la semaine l'une des six langues disponibles en mode Indication de l'heure.

- Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque la ville de résidence actuellement sélectionnée s'affiche sur l'écran.



- Appuyez 10 fois sur le bouton (D). Le réglage Langue se met alors à clignoter.



- Appuyez sur les boutons (E) et (B) pour sélectionner une langue.

[ENG] : anglais  
[ESP] : espagnol  
[FRA] : français  
[DEU] : allemand  
[ITA] : italien  
[PyC] : russe

- Appuyez sur (A) pour quitter l'écran de réglage.

## Éclairage

La montre dispose d'un éclairage par LED que vous pouvez activer pour voir dans l'obscurité. Elle comporte également une fonction d'éclairage automatique qui illumine automatiquement l'écran lorsque la montre est inclinée pour la lecture dans l'obscurité.

## Éclairage manuel de l'écran

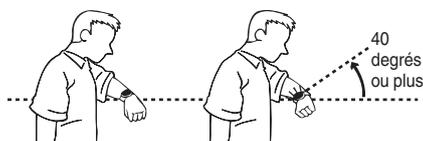
Appuyez sur le bouton (B) pour activer l'éclairage.



- L'éclairage se désactive automatiquement lorsque l'alarme se déclenche.

## Éclairage automatique

Si l'éclairage automatique est activé, l'écran s'éclaire automatiquement lorsque la montre est positionnée à un angle de 40 degrés ou plus lorsqu'il fait sombre.



### Important !

- L'éclairage automatique risque de ne pas fonctionner correctement si la montre est inclinée à un angle horizontal de 15 degrés ou plus par rapport à la position horizontale, comme indiqué dans l'illustration ci-dessous.



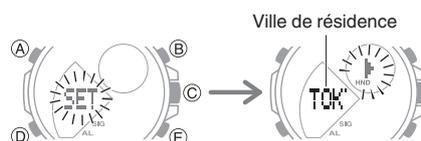
- L'éclairage automatique peut fonctionner par accident et épuiser complètement la pile si votre manche bloque la lumière.
- Un champ magnétique ou une charge électrostatique peuvent interférer avec le bon fonctionnement de l'éclairage automatique. Si cela se produit, essayez de baisser votre bras et de l'incliner à nouveau vers votre visage.
- Si vous déplacez la montre, il se peut que vous entendiez un léger cliquetis. Cela est dû à l'interrupteur de l'éclairage automatique, qui détermine l'orientation actuelle de la montre. Cela n'indique pas un dysfonctionnement.

### Remarque

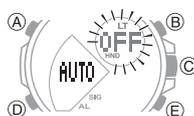
- L'éclairage automatique est désactivé si l'une des conditions suivantes existe :
  - Retentissement d'une alarme, d'une alerte de minuteur, ou tout autre signal sonore

## Configuration de l'éclairage automatique

1. Activez le mode Indication de l'heure.  
 ☞ [Navigation entre les modes](#)
2. Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque la ville de résidence actuellement sélectionnée s'affiche sur l'écran.



3. Appuyez 12 fois sur le bouton (D) pour afficher [AUTO].

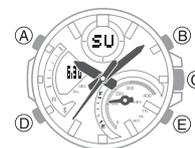


4. Appuyez sur le bouton (E) pour activer et désactiver l'éclairage automatique.  
 [ON] : l'éclairage s'active lorsque la montre est inclinée vers le visage.  
 [OFF] : l'éclairage ne s'active pas lorsque la montre est inclinée vers le visage.
5. Appuyez sur (A) pour quitter l'écran de réglage.

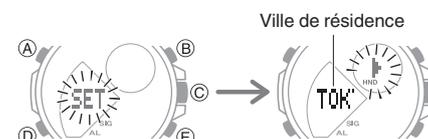
## Réglage de la durée de l'éclairage

Vous pouvez sélectionner 1,5 ou 3 secondes comme durée d'illumination.

1. Activez le mode Indication de l'heure.  
 ☞ [Navigation entre les modes](#)



2. Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque la ville de résidence actuellement sélectionnée s'affiche sur l'écran.

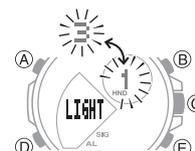


3. Appuyez 13 fois sur le bouton (D) pour afficher [LIGHT].



4. Appuyez sur le bouton (E) pour permuter entre les deux réglages de durée de l'éclairage.

- [1] : éclairage pendant 1,5 seconde
- [3] : éclairage pendant 3 secondes



5. Appuyez sur (A) pour quitter l'écran de réglage.

## Réglage de l'alignement des aiguilles

Après un impact ou une exposition magnétique intense, l'heure indiquée par les aiguilles analogiques peut différer de l'heure de l'affichage numérique. Dans ce cas, corrigez l'alignement des aiguilles.

### Mise en route

Activez le mode Indication de l'heure.

[Navigation entre les modes](#)



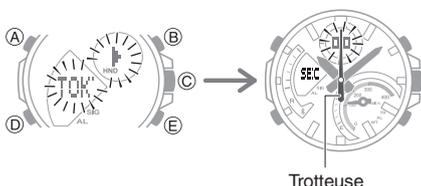
## Réglage de l'alignement des aiguilles

1. Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ cinq secondes. Relâchez le bouton lorsque l'icône [00] commence à clignoter.

Cette opération permet de régler l'alignement de trotteuse.

Deux secondes plus tard

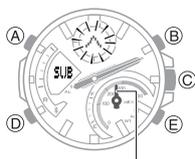
Cinq secondes plus tard



2. Si la trotteuse ne se trouve pas sur 12 heures, appuyez sur les boutons (B) et (E) pour l'aligner dans cette position.

3. Appuyez sur le bouton (D).

Cette opération permet de régler l'alignement de l'aiguille du mode.



Aiguille de mode

4. Si l'aiguille de mode ne se trouve pas sur 12 heures, appuyez sur les boutons (B) et (E) pour l'aligner dans cette position.

5. Appuyez sur le bouton (D).

Cette opération permet de régler l'aiguille des heures et l'aiguille des minutes.

Aiguille des heures      Aiguille des minutes



6. Si l'aiguille des heures et l'aiguille des minutes ne se trouvent pas sur 12 heures, appuyez sur les boutons (B) et (E) pour les aligner dans cette position.

7. Appuyez sur (A) pour quitter l'écran de réglage.

## Autres réglages

### Mise en route

Activez le mode Indication de l'heure.

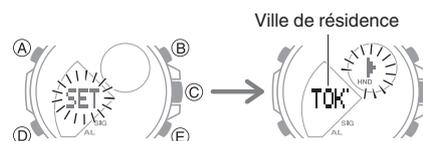
[Navigation entre les modes](#)



## Activation de la tonalité des boutons

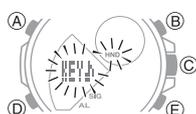
Suivez la procédure ci-dessous pour activer ou désactiver le son émis lorsque vous appuyez sur un bouton.

1. Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque la ville de résidence actuellement sélectionnée s'affiche sur l'écran.



2. Appuyez 11 fois sur le bouton (D).

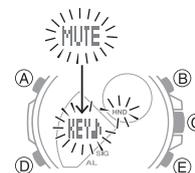
L'icône [KEY] ou [MUTE] clignote alors sur l'écran.



3. Appuyez sur le bouton (E) pour sélectionner [KEY] ou [MUTE].

[KEY] : le son est activé.

[MUTE] : la tonalité de l'opération est désactivée.



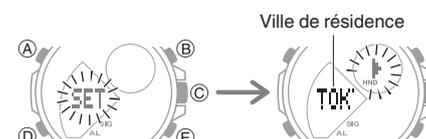
4. Appuyez sur (A) pour quitter l'écran de réglage.

### Remarque

- Notez que l'alarme et le minuteur continuent de retentir même lorsque le son de l'appareil est désactivé.

## Configuration des réglages de la fonction d'économie d'énergie

1. Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque la ville de résidence actuellement sélectionnée s'affiche sur l'écran.



2. Appuyez 15 fois sur le bouton (D).

Le message [P.SAVE] s'affiche.



3. Appuyez sur le bouton (E) pour permuter entre les réglages Activé (ON) et Désactivé (OFF).

[ON] : Économie d'énergie activée.

[OFF] : Économie d'énergie désactivée.

4. Appuyez sur (A) pour quitter l'écran de réglage.

### Remarque

- Pour en savoir plus sur le mode Économie d'énergie, consultez les informations ci-dessous.

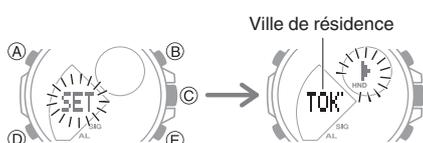
[Fonction d'économie d'énergie](#)

## Réinitialisation des réglages de la montre

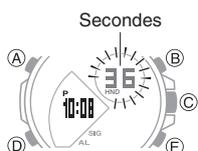
Cette section explique comment rétablir les réglages d'usine par défaut de la montre ci-dessous :

- Réglages de la montre
- Chronomètre
- Minuterie
- Alarme

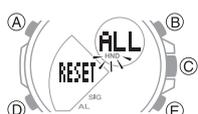
1. Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque la ville de résidence actuellement sélectionnée s'affiche sur l'écran.



2. Appuyez deux fois sur le bouton (D). Les secondes se mettent alors à clignoter.



3. Maintenez le bouton (B) enfoncé pendant au moins cinq secondes. Relâchez le bouton lorsque [RESET] cesse de clignoter.



### Remarque

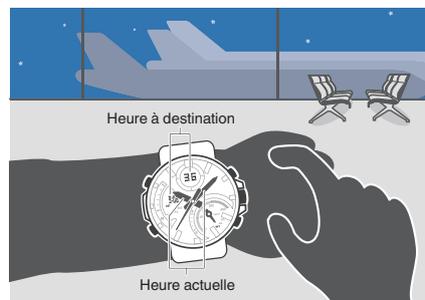
- La réinitialisation de la montre entraîne également la suppression des informations permettant de jumeler la montre à un téléphone, et d'annuler ce jumelage.

## Passage à un autre fuseau horaire

Utilisez la procédure ci-dessous pour régler facilement le jour et l'heure de la montre en fonction de votre destination.

### • Avant l'embarquement

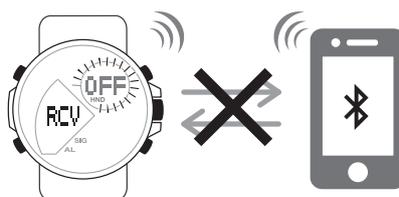
1. Configurez l'heure mondiale sur l'heure actuelle de votre destination.



Utilisation de EDIFICE Connected pour configurer les réglages

Utilisation des opérations de la montre pour configurer les réglages

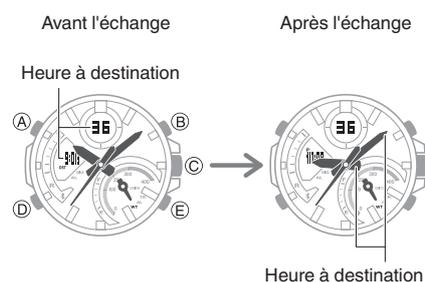
2. Désactivez le réglage automatique de l'heure.



Utilisation de la montre dans un établissement médical ou un avion

### • Dans l'avion, avant d'arriver à votre destination

1. Permutez le fuseau horaire de départ avec le fuseau horaire de destination.



Utilisation de EDIFICE Connected pour configurer les réglages

Utilisation des opérations de la montre pour configurer les réglages

### • À votre arrivée

1. Activez le réglage automatique de l'heure.
  - Utilisation de la montre dans un établissement médical ou un avion
2. Modifiez le réglage de l'heure.
  - Réglage automatique de l'heure

## Autres informations

Cette section fournit des informations non opérationnelles que vous devez également connaître. Reportez-vous à ces informations si nécessaire.

### Tableau des villes

UTC	Ville	Décalage
	Temps universel coordonné	0
LONDON	Londres	0
PARIS	Paris	+1
ATHENS	Athènes	+2
JEDDAH	Djeddah	+3
TEHRAN	Téhéran	+3,5
DUBAI	Dubaï	+4
KABUL	Kaboul	+4,5
KARACHI	Karachi	+5
DELHI	Delhi	+5,5
KATHMANDU	Katmandou	+5,75
DHAKA	Dhaka	+6
YANGON	Yangon	+6,5
BANGKOK	Bangkok	+7
HONG KONG	Hong Kong	+8
PYONGYANG	Pyongyang	+8,5
EUCLA	Eucla	+8,75
TOKYO	Tokyo	+9
ADELAIDE	Adélaïde	+9,5
SYDNEY	Sydney	+10
LORD HOWE ISLAND	Île Lord Howe	+10,5
NOUMEA	Nouméa	+11
WELLINGTON	Wellington	+12
CHATHAM ISLAND	Îles Chatham	+12,75
NUKU'ALOFA	Nuku'alofa	+13
KIRITIMATI	Kiritimati	+14
BAKER ISLAND	Île Baker	-12
PAGO PAGO	Pago Pago	-11
HONOLULU	Honolulu	-10
MARQUESAS ISLANDS	Îles Marquises	-9,5
ANCHORAGE	Anchorage	-9
LOS ANGELES	Los Angeles	-8
DENVER	Denver	-7
CHICAGO	Chicago	-6
NEW YORK	New York	-5
HALIFAX	Halifax	-4
ST. JOHN'S	Saint-Jean de Terre-Neuve	-3,5
RIO DE JANEIRO	Rio de Janeiro	-3
F. DE NORONHA	Fernando de Noronha	-2
PRAIA	Praia	-1

- Les informations du tableau ci-dessus étaient à jour en juillet 2018.
- Les fuseaux horaires peuvent changer et les différences avec le temps UTC varier par rapport à celles indiquées dans le tableau ci-dessus. Dans ce cas, connectez la montre à un téléphone pour mettre à jour la montre avec les informations de fuseau horaire les plus récentes.

## Tableau des heures d'été

Lorsque [AUTO] est sélectionné pour une ville qui observe l'heure d'été, le passage entre l'heure standard et l'heure d'été s'effectue automatiquement à la date indiquée dans le tableau ci-dessous.

### Remarque

- Les dates de début et de fin de l'heure d'été de votre ville peuvent différer de celles indiquées ci-dessous. Dans ce cas, vous pourrez recevoir les nouvelles informations sur l'heure d'été pour votre ville de résidence et la ville de l'heure mondiale sur votre montre en connectant la montre à un téléphone. Si la montre n'est pas connectée à un téléphone, vous pouvez modifier le réglage de l'heure d'été manuellement.

Nom des villes	Début de l'heure d'été	Fin de l'heure d'été
Londres	01h00, le dernier dimanche de mars	02h00, le dernier dimanche d'octobre
Paris	02h00, le dernier dimanche de mars	03h00, le dernier dimanche d'octobre
Athènes	03h00, le dernier dimanche de mars	04h00, le dernier dimanche d'octobre
Téhéran	00h00, 22 ou 21 mars	00h00, 22 ou 21 septembre
Sydney, Adelaïde	02h00, le premier dimanche d'octobre	03h00, le premier dimanche d'avril
Île Lord Howe	02h00, le premier dimanche d'octobre	02h00, le premier dimanche d'avril
Wellington	02h00, le dernier dimanche de septembre	03h00, le premier dimanche d'avril
Îles Chatham	02h45, le dernier dimanche de septembre	03h45, le premier dimanche d'avril
Anchorage	02h00, le deuxième dimanche de mars	02h00, le premier dimanche de novembre
Los Angeles	02h00, le deuxième dimanche de mars	02h00, le premier dimanche de novembre
Denver	02h00, le deuxième dimanche de mars	02h00, le premier dimanche de novembre
Chicago	02h00, le deuxième dimanche de mars	02h00, le premier dimanche de novembre
New York	02h00, le deuxième dimanche de mars	02h00, le premier dimanche de novembre
Halifax	02h00, le deuxième dimanche de mars	02h00, le premier dimanche de novembre
Saint-Jean de Terre-Neuve	02h00, le deuxième dimanche de mars	02h00, le premier dimanche de novembre
Rio de Janeiro	00h00, le troisième dimanche d'octobre	00h00, le troisième dimanche de février, ou 00h00, le quatrième dimanche de février

- Les informations du tableau ci-dessus étaient à jour en juillet 2018.

## Téléphones pris en charge

Pour plus d'informations sur les téléphones qui peuvent se connecter à la montre, rendez-vous sur le site Web de CASIO.

[https://world.casio.com/os\\_mobile/wat/](https://world.casio.com/os_mobile/wat/)

## Fiche technique

**Exactitude à température ambiante :**  
±15 secondes par mois en moyenne lorsque le réglage de l'heure par communication avec un téléphone n'est pas possible.

### Indication de l'heure :

Analogique

Heure, minute (bouge toutes les 10 secondes), seconde

Numérique

Heure, minute, seconde, mois, jour, jour de la semaine

Décompte 12 heures (a.m./p.m. (P))/24 heures

Calendrier automatique complet (2000 à 2099)

Heure d'été

### Rappel de données/chronomètre :

Unité de mesure:

1/1000 de seconde (première heure)

1/10 de seconde (après la première heure)

Plage de mesure : 23 heures 59 minutes 59,9 secondes

Fonctions de mesure :

Temps écoulé normal ; temps cumulé ; temps par tour ; mémoire d'une capacité de 200 enregistrements de données

### Minuterie :

Unité : 1/10 de seconde

Plage : 24 heures

Unité de réglage de temps : 1 seconde

Plage de réglage de temps : 1 seconde à 24 heures

Un signal sonore retentit pendant

10 secondes à la fin du compte à rebours

### Alarme :

Alarmes de temps : 5

Sélection : DAILY, 1TIME, SCHEDULE (DAILY/1TIME)

Unités de réglage : heures, minutes (SCHEDULE)

Unités de réglage : années, mois, jour, heures, minutes

Durée de la sonnerie de l'alarme :

10 secondes

Signal sonore horaire : au début de chaque heure

### Heure mondiale :

39 villes (39 fuseaux horaires) et temps universel coordonné (UTC)

Heure d'été

Permutation de l'heure locale

### Mobile Link :

Correction automatique de l'heure

Réglage automatique de l'heure à l'heure prédéfinie.

Correction de l'heure en une seule touche

Connexion manuelle et réglage de l'heure

Détecteur du téléphone

Le fonctionnement de la montre émet un signal d'alerte sur le téléphone portable.

## Heure mondiale

Une sélection de plus de 300 villes pour l'heure mondiale  
Basculement entre l'heure locale et l'heure mondiale

Transfert des données du chronomètre  
200 enregistrements de temps par tour (date et heure, temps par tour, nombre de tours)

## Passage automatique à l'heure d'été

Basculement automatique de l'heure standard à l'heure d'été.

## Réglages de la minuterie

## Réglages de l'alarme

Correction de l'alignement des aiguilles

Tonalité des boutons activée/désactivée

Caractéristiques de communication de données

## Bluetooth®

Bande de fréquence : 2 400 MHz à 2 480 MHz

Transmission maximum : 0 dBm (1 mW)

Portée de communication : jusqu'à

2 mètres (selon l'environnement)

## Autres :

Éclairage DOUBLE LED à haute luminosité, réglage de la durée de l'éclairage, éclairage automatique complet, économie d'énergie, indicateur d'énergie de la batterie, activation/désactivation de la tonalité des opérations, masquage des aiguilles

## Alimentation électrique :

Panneau solaire et une batterie rechargeable

Durée de fonctionnement de la batterie : environ 6 mois

## Conditions :

Correction automatique de l'heure : 4 fois par jour

Alarme : une fois (10 secondes) par jour

Éclairage : une fois (1,5 seconde) par jour

Économie d'énergie : 6 heures par jour

Les spécifications sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

## Précautions relatives à Mobile Link

### ● Précautions légales

• Cette montre est conforme aux lois concernant les radios ou a été approuvée dans le cadre de ces lois dans différents pays et zones géographiques. L'utilisation de cette montre dans un lieu où elle n'est pas conforme aux lois concernant les radios ou n'a pas été approuvée dans le cadre de ces lois peut constituer une infraction pénale. Pour plus de détails, visitez le site Web de CASIO.  
<https://world.casio.com/ce/BLE/>

• L'utilisation de cette montre dans un avion est limitée par les lois relatives à l'aviation de chaque pays. Veuillez à suivre les instructions du personnel aérien.

### ● Précautions lors de l'utilisation de Mobile Link

• Lorsque vous utilisez cette montre avec un téléphone, gardez les appareils à proximité l'un de l'autre. Un éloignement maximal de deux mètres est recommandé à titre indicatif, mais l'environnement local (murs, meubles, etc.), la structure du bâtiment et d'autres facteurs peuvent nécessiter une distance bien plus courte.

• Cette montre peut être affectée par d'autres appareils (appareils électriques, équipement audio-visuel, matériel de bureau, etc.). Elle peut notamment être affectée par le fonctionnement d'un four à micro-ondes. Il se peut que la montre ne soit pas en mesure de communiquer normalement avec un téléphone en présence d'un four à micro-ondes en fonctionnement. Inversement, cette montre peut parasiter la réception d'une radio ou l'image vidéo d'un téléviseur.

• Étant donné que la fonction Bluetooth de cette montre utilise la même fréquence (2,4 GHz) que les périphériques de réseau local sans fil, et l'utilisation de tels dispositifs à proximité de cette montre peut provoquer des interférences radio, des vitesses de communication réduites et des perturbations pour la montre comme pour le périphérique réseau, voire l'échec des communications.

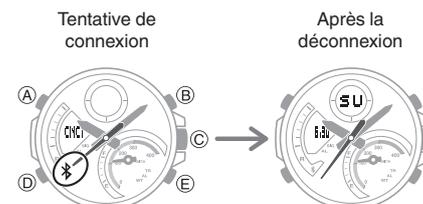
### ● Suspension de l'émission d'ondes radio par cette montre

La montre émet des ondes radio à chaque fois que la trotteuse est dirigée [R] ou ⌘. Par ailleurs, la montre se connecte automatiquement à un téléphone quatre fois par jour pour régler son heure.

Si vous vous trouvez dans un hôpital, dans un avion, ou tout autre endroit où l'utilisation d'ondes radio n'est pas autorisée, effectuez l'opération ci-dessous pour désactiver l'émission d'ondes radio.

- Désactivation de l'émission d'ondes radio

Appuyez sur n'importe quel bouton pour mettre fin à la connexion Bluetooth.



- Désactivation du réglage automatique de l'heure  
Configurez les réglages de l'application EDIFICE Connected pour désactiver le réglage automatique de l'heure entre la montre et le téléphone.

🔗 [Utilisation de la montre dans un établissement médical ou un avion](#)

## Droits d'auteur et droits d'auteur enregistrés

- La marque verbale et les logos Bluetooth® sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. Toute utilisation de ces marques par CASIO Computer Co., Ltd. fait l'objet d'une licence.
- iPhone et App Store sont des marques commerciales d'Apple Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays.
- iOS est une marque commerciale ou une marque déposée de Cisco Systems, Inc.
- GALAXY est une marque déposée de Samsung Electronics Co., Ltd.
- Android et Google Play™ sont des marques commerciales ou des marques déposées de Google LLC.
- Les autres noms de société ou de produit mentionnés dans le présent document sont des marques commerciales ou des marques déposées détenues par leurs sociétés respectives.

## Dépannage

### Je n'arrive pas à coupler la montre à un téléphone.

**Q1** Je n'ai jamais réussi à établir de connexion (de couplage) entre la montre et un téléphone.

Utilisez-vous un modèle de téléphone pris en charge ?

Vérifiez si le modèle du téléphone et son système d'exploitation sont pris en charge par la montre.  
Pour en savoir plus sur les modèles de téléphone pris en charge, consultez le site Web de CASIO.

↓ [https://world.casio.com/os\\_mobile/wat/](https://world.casio.com/os_mobile/wat/)

Avez-vous installé EDIFICE Connected sur votre téléphone ?

L'application EDIFICE Connected doit être installée sur votre téléphone pour que la connexion à la montre soit possible.

🔗 ① [Installez l'application requise sur votre téléphone.](#)

Les paramètres Bluetooth de votre téléphone sont-ils configurés correctement ?

Configurez les paramètres Bluetooth du téléphone. Pour plus de détails sur les procédures de réglage, reportez-vous à la documentation de votre téléphone.

#### Utilisateurs d'iPhone

- « Réglages » → « Bluetooth » → Activé
- « Réglages » → « Confidentialité » → « Bluetooth » → « EDIFICE Connected » → Activé

#### Utilisateurs d'Android

- Activez Bluetooth.

Autre cas.

Certains téléphones nécessitent que BT Smart soit désactivé pour permettre l'utilisation de l'application EDIFICE Connected. Pour plus de détails sur les procédures de réglage, reportez-vous à la documentation de votre téléphone.

Sur l'écran d'accueil, touchez : « Menu » → « Réglages » → « Bluetooth » → « Menu » → « Réglages BT Smart » → « Invalider ».

### Je n'arrive pas à reconnecter la montre et le téléphone.

**Q1** La montre ne se reconnecte pas au téléphone après leur déconnexion.

L'application EDIFICE Connected est-elle en cours d'exécution ?

La montre ne peut pas se reconnecter au téléphone si l'application EDIFICE Connected ne s'exécute pas sur le téléphone. Sur l'écran d'accueil du téléphone, appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ». Puis, sur la montre, maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde.



Avez-vous essayé de mettre votre téléphone hors tension, puis de le remettre sous tension ?

Éteignez le téléphone et rallumez-le, puis appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ». Ensuite, sur la montre, maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde.



**Q2** Je ne peux pas initier de connexion lorsque mon téléphone est en mode Avion.

Il n'est pas possible de connecter le téléphone à la montre en mode Avion. Une fois le mode Avion du téléphone désactivé, accédez à l'écran d'accueil, puis appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ». Puis, sur la montre, maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde.



**Q3** J'ai désactivé la fonction Bluetooth du téléphone alors qu'elle était activée auparavant, et maintenant je n'arrive plus à me connecter.

Sur le téléphone, réactivez la fonction Bluetooth, puis accédez à l'écran d'accueil et appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ». Ensuite, sur la montre, maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde.



**Q4** Je n'arrive pas à me connecter après avoir éteint le téléphone.

Allumez le téléphone, puis appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ». Puis, sur la montre, maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde.



### Connexion entre la montre et un téléphone

**Q1** Je ne parviens pas à établir de connexion entre mon téléphone et la montre.

Avez-vous essayé de mettre votre téléphone hors tension, puis de le remettre sous tension ?

Éteignez le téléphone et rallumez-le, puis appuyez sur l'icône « EDIFICE Connected ». Ensuite, sur la montre, maintenez le bouton (C) enfoncé pendant au moins 1,5 seconde.



La montre a-t-elle été recouplée avec le téléphone ?

Après avoir supprimé les informations de couplage de EDIFICE Connected, coupez-les à nouveau.

🔗 [Découplage](#)

S'il est impossible d'établir une connexion...

Suivez la procédure ci-dessous pour supprimer les informations de couplage de la montre, puis coupez à nouveau la montre avec le téléphone.

- ① Maintenez le bouton (D) enfoncé pendant au moins deux secondes pour passer en mode Indication de l'heure.
- ② Maintenez le bouton (A) enfoncé pendant environ deux secondes. Relâchez le bouton lorsque la ville de résidence actuellement sélectionnée s'affiche sur l'écran.
- ③ Appuyez deux fois sur le bouton (D) de sorte que les chiffres des secondes clignotent.
- ④ Maintenez le bouton (B) enfoncé pendant au moins deux secondes. Relâchez le bouton lorsque [CLR] cesse de clignoter. Les informations de couplage de la montre sont alors supprimées, et l'indication de l'heure est rétablie.

## Changement de modèle de téléphone

**Q1** Connexion de la montre actuelle à un autre téléphone.

Jumelez la montre au téléphone.

🔗 [Si vous achetez un autre téléphone](#)

## Réglage automatique de l'heure via une connexion Bluetooth (réglage de l'heure)

**Q1** Quand la montre règle-t-elle son heure ?

La montre se connecte au téléphone et lance un réglage automatique de l'heure à environ 00h30, 06h30, 12h30 et 18h30. La connexion est automatiquement interrompue une fois le réglage automatique de l'heure terminé.

**Q2** Le réglage automatique de l'heure ne s'effectue pas à un horaire programmé.

Le réglage automatique de l'heure n'est-il pas exécuté conformément à son calendrier normal ?

Notez que le réglage automatique de l'heure ne s'effectue pas pendant les 24 heures suivant la permutation de l'heure locale et de l'heure mondiale, ou suivant le réglage manuel de l'heure sur la montre. Le réglage automatique de l'heure reprendra 24 heures après la réalisation de l'une des deux actions susmentionnées.

Le chronomètre ou la minuterie sont-ils en cours d'utilisation ?

Le réglage automatique de l'heure ne démarre pas aux heures prédéfinies si une opération de chronométrage ou de minuterie est en cours. Arrêtez l'opération de chronométrage ou de minuterie.

🔗 [Chronomètre](#)

🔗 [Minuterie](#)

Le réglage automatique de l'heure est-il activé ?

Le réglage automatique de l'heure ne s'effectue pas aux horaires programmés, sauf s'il est activé. Activez le réglage automatique de l'heure.

🔗 [Utilisation de la montre dans un établissement médical ou un avion](#)

**Q3** La montre ne se connecte pas au téléphone et l'heure ne se synchronise pas lorsque j'appuie sur le bouton (C).

La montre ne règle pas l'heure si vous appuyez sur le bouton (C) lorsqu'une opération de chronométrage ou de minuterie est en cours. Arrêtez l'opération de chronométrage ou de minuterie, puis appuyez à nouveau sur le bouton (C).

**Q4** L'heure ne s'affiche pas correctement.

Il se peut que l'heure indiquée par le téléphone ne soit pas correcte en raison de l'absence de réseau, etc. Le cas échéant, connectez le téléphone à son réseau avant de procéder au réglage de l'heure.

## Alarmes

**Q1** L'alarme ne fonctionne pas.

La pile de la montre est-elle chargée ?

Gardez la montre exposée à la lumière jusqu'à ce qu'elle se recharge suffisamment.

🔗 [Chargement solaire](#)

L'alarme est-elle activée ?

Activez l'alarme.

🔗 [Activation/Désactivation d'une alarme ou du signal sonore horaire](#)